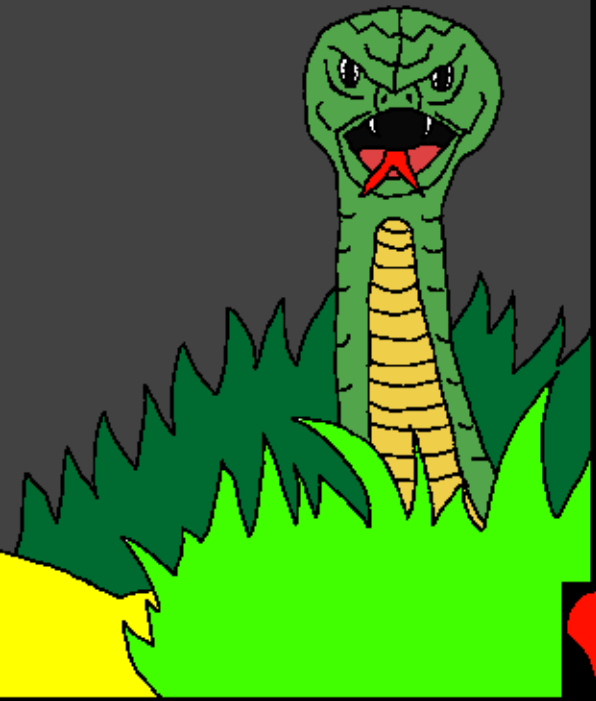


www.BibleForChildren.org

Génesis 3



Usa 'ain ka unin aín xanu Eva kakin
anëakëxa, ax ka kamabi uni axa
tsókë aín tita 'itiokin.



Nukën 'Ibu Diosan uniokë bëtsi
ñuina raëkëma kamasamaira ka runu
'iakëxa, usa 'ixun ka xanu
ñukákëxa: —¿Asérabi kara Diosan i
bimi naësa ënu 'ikëkama ënë
pixunma anun mi kax?



Kakëxun ka xanun
kakëxa: —Bëtsi i
bimibi naësanu

' ikë kananuna piti ' ain,

' aínbi kananuna naësa nëbëtsi ' ikë i bimi
ashi pitima ' ain. Diosan ka a i bimi

pixunma ' anan mëxunma ' anun a pibi

isanuna bamati

' ai kixun nu kaxa.



Kakëxunbi ka runun
xanu kakëxa: —Ama,
usama ka kamina
bamatima 'ain.

Diosan ka upíokin 'unánxa uisa nētēn
kaina a i bimi pi a nētēnbi kamina mitsux
sinánñuira 'ixun uisa ñu kara upí 'ikë
'unánan uisa ñu kara
upíma 'ikë, aribi
'unáni asaribi 'iti 'ain.



Usakin kakëxun ka xanun a bimi
kuisa, upíira upí ' ikë isakëxa,
a piax sinánñuira ' isa iskin ka anun
kuëénkin xanun i bimi biakëxa.
I bimi bixun kukin, ka aín bënëribi
' inánkëxa.
' Inánkëxun ka
anribi piakëxa.



Pikinshi ka a rabëxunbi chupañuma
kanaanuna ' ai kixun sinánkëxa. Usai
' ikin ka chupañuma ' ixun higo kakë
i pëi xëokëxa, xëotankëx ka a
rabëtaxbi anun tsitatakiakëxa.





' Aínbi ka Nukën

'Ibu Diosan kuénkin uni kakëxa:

—¿Uinu kaina 'ain? Kakëxun ka unin kakëxa:

—Mi kana naësa nëbëtsi nitsia kuan, usa

'aish kana chupañuma 'aish rakuëti unëa.






Kakëxun ka Nukën 'Ibu Diosan
ñukákëxa: —¿Uin kara chupañuma kamina
aín kixun mi kax? ¿Karamina a pixunma
'anun 'ën mi kakë i bimi a pikëma 'ain?



Kakëxun ka unin kakëxa: —Minmi abë 'inun 'inánkë xanu ënën ka i bimi 'ë 'inánxa, 'inánkëxun kana 'ën pian. Usakian kakëxun ka Nukën 'Ibu Diosan xanu ñukákëxa: —¿Uisa kupí kaina usokin 'an? Kakëxun ka xanun kakëxa: —Runun 'ë paránkëxun, kana a i bimi pian.





Usakin katankëxun ka Nukën 'Ibu
Diosan uni Edénnua chikínkin, an
uniokë 'ixuan me naëoxun anu ñu
mëënun kixun ëankëxa.



Usakin uni chikíntankëxun ka Nukën
'Ibu Diosan naësa amiaxa bari
urukë au ain ángel raíri Edénu
'ikë bainu nitsíankëxa. Ax ka
ángel suntárusa 'iakëxa.





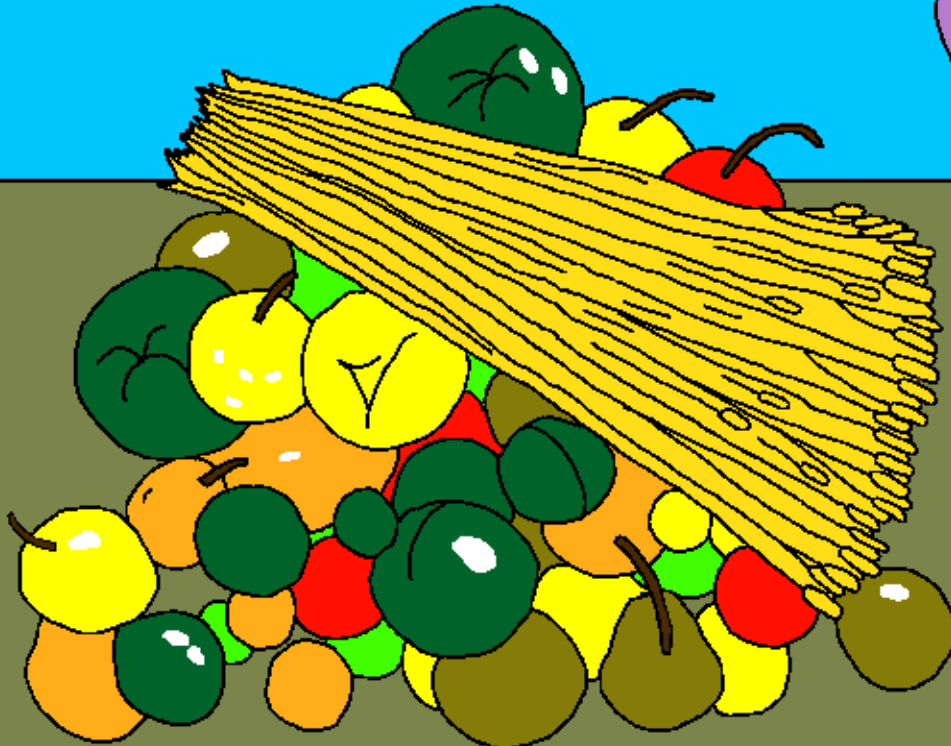
An ka manē xētokē tsi rēkirukēsa
'ixuan kuainakē bēkinkin anun
bamatima i bimi anua uíxbi
kuantirabanan bai bēarati
anu nankēxa.



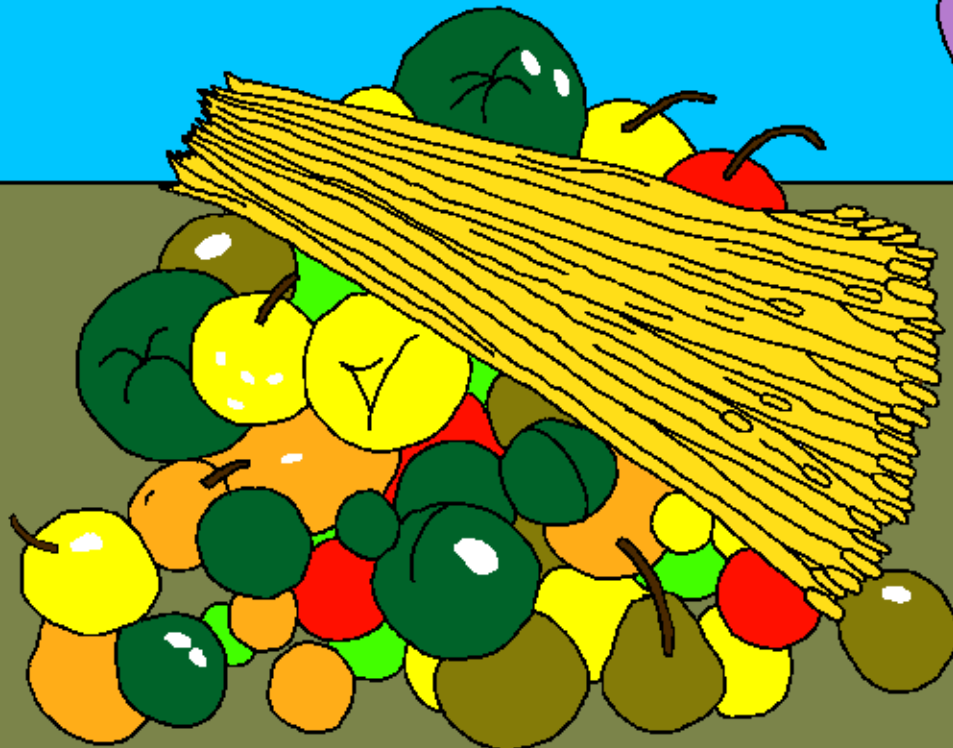
Usa 'ain ka uni aín xanubë 'iakëxa. 'Itankëx ka xanux tutankëx aín rëkuën tuá Caín bakëankëxa, bakëanx ka kiakëxa: Bërí kana bëbu tuá achúshiñu 'ain. Nukën 'Ibunbi ka 'ë 'inánxa. Usakin a pain 'atankëxun ka Abel Caínan xukën aribi tuakëxa. Abel axa an ñuina 'arakakë uni 'imainun ka Caín ax an ñu 'apákë uni 'iakëxa.



Uiti bari kara inúkëbëtan ka achúshi nëtë ' ikëbëtan,
Caínan aín ñu ' apákë a ' inánti bikë a Nukën ' Ibu
' inánkëxa. Usakian ' aia iskin ka
Abelnënríbi aín ' arakakë ñuina aín
rëkuën tuá upíira kaístankëxun ' ën
' Ibu kana ' inánti ' ain kixun
sinánxun buánxuankëxa.



Usakin 'aia ka Nukën 'Ibun Abelnën 'inánkë ñuina
upíira 'ikë isakëxa, 'aínbi ka Nukën 'Ibu Diosan
Caínan 'inánkë aín ñu 'apákë a upíirama
'ikë isakëxa, iskëbë ka Caín
'aisamairai xuatemati aín
xukénmi nishakëxa.



Achúshi nētēn ka Caínan aín xukēn Abel kakēxa, inu
rabētax karanuna nitsi kuantima 'ain! Kabiani abē uri
kuankin ka Caínan aín xukēn
Abel ami xuamati nishkē 'ixun
iskēuxunma mēēkin rēakēxa.



Usokin 'akë ka Nukën 'Ibun Caín ñukákin kakëxa:
—¿Uinu kara min xukén Abel 'it? Kakëxunbi ka
Caínën kakëxa: —Kana 'unániman. ¿'Èn karana 'èn
xukén nitsia bërúanti 'ain? Usakian Nukën 'Ibu
kakëx ka Caín anuaxa abë banakë
me ëbiani kuankëxa, kuantankëx ka
Nod, kakë me amiaxa bari urukë
Edén 'ikë anu 'iakëxa.



Amiribishi aín xanubë ' itankëxun ka Adánnën
achúshi bëbu tuá ' atëkëankëxa, ax ka Set
kakin anëké ' iakëxa, usa ' ain ka kiakëxa:
Diosan ka bëtsi tuáribi ' ë ' inánxa
Cáinëan aín xukën Abel rëa ' ain.



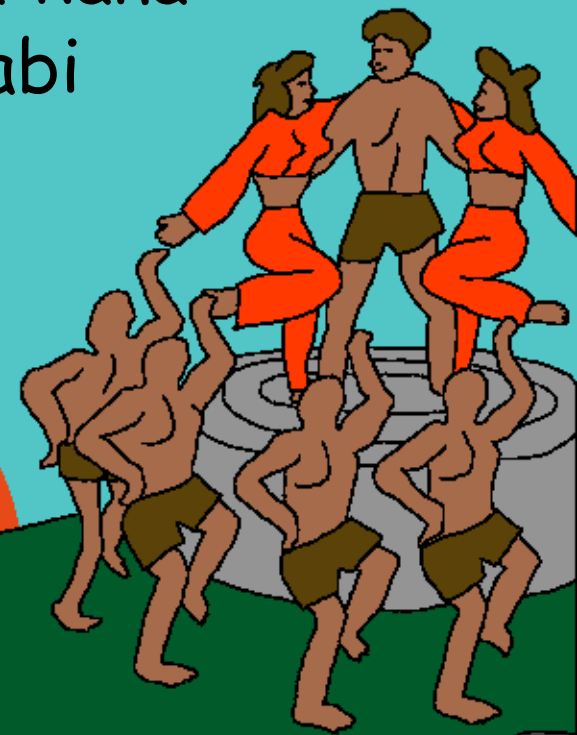
Usakin 'atankëxun ka Adán ochocientos baritia
tsókin ka bëbu 'imainun xanu okin bakë
bëchipakëxa; usokin bakë bëchipatankëx ka
novecientos treinta baritia sënëmi
tsóakëxa. Tsótankëx ka a bari 'iruax
ñuakëxa.



Nukën 'Ibu iskëxbi ka unin 'ucha 'aisamaira
ënë menu 'iakëxa, 'imainun a 'atima
sinánñu 'ixun 'atima ñuishi 'ati
sinánñuirabu 'iakëxa, usa 'ain ka
uni uniotankëxbi usai 'ia
isi sinanakëxa.



'Itsaira anun masá sinani, kiakëxa: 'Ën
uniokë ënë menu 'ikë unikama kana
këñuti 'ain, 'imainun kana kamabi
ñuina a 'arakakë, 'imainun men
nirikë ñukama, ñuina pëchiñu
akama. i 'Ën uniokë
ñukama



'aisamakëbë
kana sinanan!



Usaia abë ' ikë unikama ' ikëbëtanbi ka Nukën
' Ibun Noé ashi upí sinánñu uni ' ikë isakëxa.
Noé ax ka rabé ' imainun achúshi
bëchikëñu ' iakëxa, aín anë ka Sem,
Cam ' imainun Jafet,
kakin anëké
' iakëxa.



Camabi uni asérabi nuibaquin ca
Nucën Papa Diosan aín Bëchicë
achúshi ënë menu xuacëxa, uicamax
cara ami catamëtia axa
nëtétimoi abë 'inun.



Romanos 3:23 Camabi unix ca Nucën Papa Diosan iscëx
' uchañu ' icën. Upíira ' inuan Nucën Papa Diosan unio
' aishbi ca usama ' icën.

Romanos 6:23 Aín ' ucha cupí ca uni iétimoi bamati ' icën.
Usa ' aínbi ca axa aín ' ucha térénun Nucën ' Ibu
Jesucristomi catamécë unicama a abë xenibua ' aínbi
' inun Nucën Papa Diosan iémia.

Hebreos 9:27 Ënë nētēnu ' icë camabi unix ca
achúshitishi bamati ' icën. Usa ' icë ca aín ñu ' acëcama
' unánquin Nucën Papa Diosan uicamax cara aín nētēnu
abë ' iti ' icë quixun canan uicamax cara anu abë ' itima
' icë quixun cati ' icën.



Efesios 2:8,9 Nuibaquin ca asérabi cuëenquin mitsúxmi
Cristomi catamëti cupíshi mitsu ainan 'inun iémiaxa.
Mitsúnmi ñu upí 'acë cupíma ca Jesucristo bama cupíshi
Nucën Papa Diosan ax cuëenquinshi mitsu ainan 'inun
iémiaxa. An ca an ñu upí 'acë cupí ainan 'inun uni iémima.
Usa 'ain ca uinu 'icë unínbi — 'ën upí ñu 'acë cupí cana
iëa —quixun rabíquin sinántima 'icën.

Romanos 10:9,10 A bana ca ësai quia: —Jesús ca 'ën
'Ibu 'icë —quianan bamacëbi ca Nucën Papa Diosan a
baísquimiacëxa quixun min nuitunën sinania ca Nucën
Papa Diosan ainan 'inun mi iémiti 'icën. Nun nuitu mëu,
asérabi ca nun 'ucha térénti 'icë quixun sinani
Jesucristomi catamëtia, ca Nucën Papa Diosan nun 'ucha
téréntinquin nu upí isia. Usoquin an iscéxnu —Jesucristo
ax ca asérabi 'ën 'Ibu 'icë —quia ca Nucën Papa
Diosan ainan 'inun nu iémia.



Juan 3:16,17 Camabi uni asérabi nuibaquin ca Nucën Papa Diosan aín Bëchicë achúshi ënë menu xuacëxa, uicamax cara ami catamëtia axa nètétimoi abë 'inun. Nucën Papa Diosan ca aín Bëchicë an ënë menu 'icë unicama aín 'ucha cupí 'uchonun xuáma 'icën. Ama, ënë menu 'icë unicama aín 'ucha tërénquin ainan 'inun iéminun quixun ca xuacëxa.

1 Juan 5:11-13 Nucën Papa Dios ca quiacëxa, aín Bëchicëmi catamëcë cupí cananuna an 'imicëx ainan 'aish xënibua 'aínbi abë 'iti 'ai quiax. Uinu 'icë unix cara Nucën Papa Diosan Bëchicënan 'icë, a unix ca usaribiti nètétimoi Nucën Papa Diosbë 'ia. Usa 'aínbi ca uinu 'icë unix cara aín Bëchicënanma 'icë, a unix xënibua 'aínbi Nucën Papa Diosbë 'ima. Aín Bëchicëmi catamëcë 'aish camina ainan 'aish Nucën Papa Diosbë xënibua 'aínbi 'iti 'ai quixunmi 'unánun cana ënë ñucama mitsu cuënëoxunin.



Génesis 3 - 6

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus
and Alastair Paterson

Adapted by: M. Maillot; Tammy S.

Cashibo-Cacataib Bible (cbr) © 1978, 1995, 2008, 2022
Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/CBRWBT/MAT/1>

©2024 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

